

BENOITE

(export du DFSM au 07/06/2026 à 15:56)

[1] BENOITE Médecine - Pharmacopée

nom fém.

Étymologie FEW I 323b : benedicere

Définition

Electuaire* purgatif préparé avec l'herbe* qui a le même nom et dont l'une des vertus principales est de lutter contre la goutte*.

Notes

- syn BENEDITE var BENEITE var BENEIOITE nomen BENEDICTA syn AVANCE Note encyclopédique

Les éditeurs du *Regime du corps* d'Aldebrandin de Sienne et de la *Chirurgie de l'Abbé Poutrel* renvoient tous deux dans leur glossaire à l'*Antidotaire Nicolas*, qui donne le détail de la composition de cette confection. [I. Vedrenne-Fajolles]

Citations

- Et fera premierement ceste decoction où ces choses seront cuites si com polipode, racine de fenoul et de persin, aloisne, anisi, caroi, dauci, et quant li decoctions sera faite et coulee, si destemperra on l'ewe dedens demie once de benoite ou .V. drames de laituaire, et s'il avoit fievres de fleume, si convient ke il prenge en le decoction mirabolans kebles .V. drames [...].
Aldebrandin de Sienne, *Régime du corps*, 1256, p. 52.
- Se c'est [rogne] de cole ou de fleume salse et li cors est plains, fai saine ; s'il n'est pas plains, cuis la matiere o oxizacre et la moitié de sirot de fumeterre et quant ele sera cuite, purge la o colagoge u o .11. parties d'oxilaxatif et la tierce de ierarufin, cuis le fleume o oximel et sirot de fumeterre ygalment, purge la o une partie de ierapigre ou de beneoite et l'autre de cartatique imperial.
Jehan de Prouville [abbé Poutrel], *Chirurgie*, ca 1300, fol. 57v.
- Benoite est dite quar ceus qui la reçoivent la beneissent.
Anon. [Nicolas de Salerne], *Antidotaire Nicholas 1*, ca 1290, p. 6.
- Pur la pere, bevere: Pur la pierre pernez gromil, Warance, burnete e persil, Saxifrage e carvy; Ache e beneite metez i; Ne mie le herbe ki est ci nomee, Mes la medicine i seit mellee [...]
Anon., *Novelle Cirurgerie*, ca 1250, fol. 68ra.

[2] **BENOITE** Sciences de la nature - Botanique

nom fém.

Étymologie FEW I 323b : benedicere

Définition Herbe* à feuilles assez commune, chaude* et sèche* au second degré*.

Notes

- var BENEITE Note encyclopédique

La "benoite" apparaît en français dans des glossaires. Les encyclopédies latines donnent quelques informations d'ordre médical. Albert Le Grand identifie *labenedicta* à la plante nommée *gariofilata*. Cette dernière est mentionnée dans le "Speculum naturale" de Vincent de Beauvais ("garriphyllatum", IX, 63, col. 612 et 613) sous des citations attribuées à Platearius et à Constantin. Les informations d'ordre botanique que l'on peut tirer de cette notice sont minimales : c'est une herbe assez courante qui a des feuilles. Taxinomie moderne pour la benoîte ou herbe de Saint-Benoît : *Geum urbanum* (famille : Rosaceae)[C. Rochelois]

Citations

- Pur trere hors espine u fer:Beivre bon pur trere horsEspine e fer e el del cors,De plaie novele sursaneeKe malement ad esté gardee.Un fiscilet prendrezDe chescun herbe dunt si lirrez:De sanicle e de yere terestre,Herbe beneite i deit estre,Les foiles de bettoine e la racineDevez mettre en la medicine. Anon., *Novelle Chirurgie, ca 1250, fol. 71rb.*